

**APS**

Akademische Prüfstelle  
des Deutschen Generalkonsulats Shanghai  
德国驻上海总领事馆留德人员审核部

Shanghai, den 22. November 2022

Die Akademische Prüfstelle (APS) ist eine gemeinsame Einrichtung des Deutschen Akademischen Austauschdienstes (DAAD), der Deutschen Botschaft Peking und des Deutschen Generalkonsulats Shanghai. Die APS überprüft auf Beschluss der Kultusministerkonferenz (KMK) die formale Hochschulzugangsberechtigung von Studierenden, die sich auf Grundlage von in China erbrachten Studienleistungen an deutschen Hochschulen bewerben. Mit den Studienbewerbern werden im Rahmen dieser Überprüfung Plausibilitätsinterviews geführt.

**Die Akademische Prüfstelle Shanghai  
sucht zum frühestmöglichen Zeitpunkt  
eine\*n Interviewer\*in für Plausibilitätsinterviews  
in Teilzeit (50%) für alle Fachgebiete**

Die Tätigkeit wird überwiegend folgende Aufgaben umfassen:

- Vorbereitung, Durchführung und abschließende Evaluation von Plausibilitätsinterviews
- Entwicklung von schriftlichen Aufgabenstellungen

Bewerberinnen und Bewerber sollten folgendes Anforderungsprofil erfüllen:

- Hochschulabschluss (Master bzw. Diplom/Magister)
- Deutsch auf muttersprachlichem Niveau und sehr gute Englischkenntnisse
- Erfahrung im Umgang mit internationalen/chinesischen Studierenden
- Bereitschaft zur Teamarbeit und zur Einarbeitung in neue Prüfgebiete
- Belastbarkeit, Flexibilität

Weiterhin erwünscht:

- Erfahrung in Interviewführung / Moderation
- Kenntnisse des chinesischen Hochschulsystems
- Lehrerfahrung an deutschen oder internationalen Hochschulen

Die Anstellung erfolgt im Rahmen einer lokalen Beschäftigung am Deutschen Generalkonsulat Shanghai nach örtlichen Rechtsvorschriften. Zum Zeitpunkt der Bewerbung muss ein gesicherter Aufenthaltsstatus für die VR China vorliegen.

Die ausgeschriebene Stelle ist eine Teilzeitstelle (50%). Die Einsatzzeit liegt bei 6 Monaten p. a., wobei ausdrücklich die Möglichkeit besteht, diese flexibel festzulegen. Näheres ggf. im Vorstellungsgespräch.

Gewöhnlicher Dienort ist Shanghai. Dienstreisen innerhalb Chinas zum Einsatz an den übrigen deutschen Auslandsvertretungen (zzt. Peking, Guangzhou, Chengdu, Shenyang) sind möglich.

Das Auswärtige Amt und seine Auslandsvertretungen haben sich die berufliche Förderung von Frauen zum Ziel gesetzt und laden ausdrücklich qualifizierte Frauen zu einer Bewerbung ein.

Menschen mit Behinderung werden bei gleicher Eignung bevorzugt eingestellt.

### **Bewerbungen:**

Ihre Bewerbung für diese Stelle richten Sie bitte bis zum 10. Januar 2023 schriftlich und in deutscher Sprache an

[shanghai@aps.org.cn](mailto:shanghai@aps.org.cn)

Akademische Prüfstelle Shanghai  
German Center Tower 1, Office 619-620  
88 Keyuan Road, Pudong District  
201203 Shanghai

### **Die Bewerbung soll enthalten:**

- Motivationsschreiben unter Angabe der Gehaltsvorstellung,
- tabellarischen Lebenslauf,
- Qualifikationsnachweise (Nachweis der akademischen Ausbildung, andere Schul- und Ausbildungszeugnisse sowie Zeugnisse und Empfehlungsschreiben der letzten Arbeitgeber),
- Angaben/Nachweise zu den weiteren notwendigen Mindestanforderungen und evtl. Zusatzqualifikationen,
- Kopie des Reisepasses oder Personalausweises.

Bewerbungen ohne diese Unterlagen oder verspätet eingegangene Bewerbungen können nicht berücksichtigt werden.

### **Wichtige Hinweise:**

Die Anlagen zur Bewerbung sollten im JPEG- oder PDF-Format übersandt werden. Bitte achten Sie darauf, dass die Größe Ihrer E-Mail 5 MB nicht überschreitet, da sie ansonsten automatisch abgewiesen wird. Notfalls senden Sie bitte die Unterlagen in zwei aufeinanderfolgenden Mails.

Eine Empfangsbestätigung kann nicht versandt werden, Bewerbungsunterlagen werden nicht zurückgereicht.

Es werden ausschließlich Kandidatinnen und Kandidaten kontaktiert, die zu einer persönlichen Vorstellung eingeladen werden.

Die Erstattung von Reisekosten im Zusammenhang mit der Vorstellung ist nicht möglich.

Informationen zum Datenschutz gem. Artikel 13 der EU-Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO) finden Sie unter folgendem Link: <https://china.diplo.de/cn-de/service/-/2446406>.